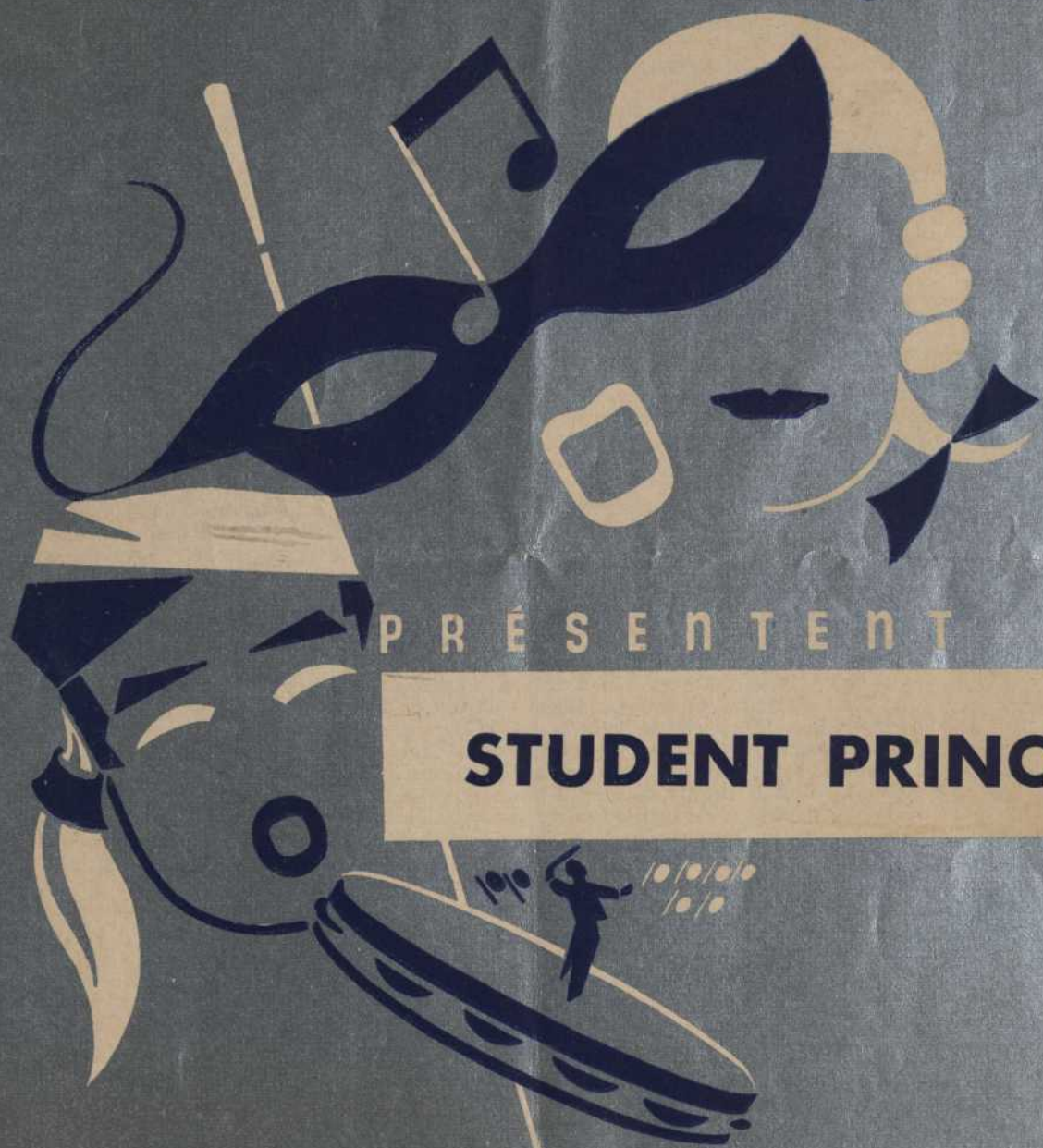


SAISON 1951-52

Les **VARIÉTÉS LYRIQUES**



PRÉSENTENT

STUDENT PRINCE

DIRECTION

DAUNAIS - GOULET

The Student Prince

(Le Prince Étudiant)

Le Prince Karl-Franz, petit-fils du roi de Karlsberg, vient s'installer avec son précepteur, le bon Docteur Engel, dans une petite auberge d'Heidelberg, où le prince doit commencer ses études à l'université renommée de cette ville. Ce voyage, dont Karl-Franz rêvait depuis des années, avait été préparé par le précepteur Engel, afin de libérer son jeune élève de l'écrasante atmosphère de la cour de Karlsberg. Le prince a vite fait de trouver de nombreux amis parmi les joyeux étudiants de l'université, et son cœur, avide de tendresse est touché par la gentillesse d'une jeune servante Kathie, et, comme bien l'on pense, il ne tarde pas à en tomber amoureux.

Quatre mois de bonheur sont passés. Un jour, le prince avec quelques amis, est allé fêter à une noce villageoise. On a dansé, on a bu, et le groupe revient aux petites heures, et passablement gai. Kathie les gronde gentiment et toute la petite troupe, au bout d'un moment, est profondément endormie dans la chambre de Karl. Le valet de Karl, Lutz, paraît tout à coup, pour annoncer que la Grande Duchesse Anastasie arrive avec sa fille, la princesse Marguerite. Marguerite est celle que l'on destine comme épouse à Karl-Franz, et la Grande Duchesse n'avait trouvé rien de mieux à faire que de présenter les jeunes gens l'un à l'autre dans une atmosphère de simplicité, avant la présentation officielle à la cour. On échange de vagues civilités, et, les nobles dames disparues, Karl-Franz comprend plus que jamais qu'il ne pourra jamais retourner au palais, lequel lui apparaît aujourd'hui comme une prison. Il appelle Kathie et lui annonce qu'il veut s'enfuir avec elle à Paris. Les amoureux exultent de joie lorsque le Comte Von Mark, le premier ministre, fait son apparition et apporte au prince la grave nouvelle de la maladie du Roi. Karl-Franz doit retourner à la cour et se préparer à recevoir la couronne.

Karl refuse de tout son être, mais le Docteur Engel lui fait comprendre que sa place est au chevet de son grand-père. Désespéré, Karl accepte de partir, mais il promet à Kathie de revenir. Le vieux roi est mort. Karl-Franz est monté sur le trône de Karlsberg. Après deux ans de deuil, un bal est donné pour célébrer les fiançailles du Roi et de la princesse Marguerite ; mais Karl, fidèle au souvenir de Kathie, ne peut se décider à demander la main de la princesse. Paraît alors, Toni, un vieux serviteur de l'auberge d'Heidelberg. L'auberge n'a plus la popularité d'autrefois, les étudiants la désertent, le Docteur Engel y est mort, attendant son élève qui n'est jamais revenu. Kathie est restée, seule et triste. Et pendant que se déroule le récit de Toni, Karl, en une vision, revoit tous ses vieux amis et il décide de retourner à Heidelberg.

La princesse Marguerite a deviné la tristesse au cœur de son fiancé, et avant que Karl n'arrive à l'auberge, elle a eu le temps d'avoir une longue conversation avec Kathie. Elle réclame de la bonté de la jeune servante, qu'elle fasse entendre au prince que sa place est aux côtés de la future reine. En retour, elle promet à Kathie de tout faire pour rendre le roi heureux.

Et c'est le retour de Karl à l'auberge. On a convié tous les anciens camarades du prince, mais ceux-ci se rendent vite compte qu'une barrière infranchissable les sépare du nouveau roi. Chacun se retire, lorsque paraît Kathie. L'émotion étreint les deux jeunes gens, et, avec des paroles de douceur, Kathie fait comprendre à Karl qu'ils doivent, pour toujours, se séparer. Leur amour restera intact, puisqu'il n'a été traversé d'aucun nuage, d'aucune parole cruelle. Les quelques jours heureux de leur jeunesse, tout dorés de soleil, embelliront à jamais leurs souvenirs.

Et Karl-Franz, Roi de Karlsberg, s'en va vers sa destinée.

Après le théâtre, dégustez le meilleur SPAGHETTI à l'Italienne,
dans une ambiance de gaieté.

Intérieur complètement rénové. Les décorations en font le plus moderne et le plus chic restaurant.

AMERICAN SPAGHETTI HOUSE

LE ROI du Spaghetti

OUVERT JOUR et NUIT

Tél. Lancaster 1547

64 EST, rue STE-CATHERINE

MONUMENT NATIONAL
SEIZIÈME SAISON
1951-1952



Les Variétés Lyriques

présentent

STUDENT PRINCE

(Le Prince Étudiant)

Comédie musicale et 4 actes et 1 tableau

Texte français de MANUÈLE SIMON

Couplets de LIONEL DAUNAIS

Musique de SIGMUND ROMBERG

770ème à 785ème

Représentation

Novembre

15 - 16 - 17 -
18 - 20 - 20 -
21 - 22 - 24 -
25 - 27 - 28 -
29.

Décembre

1 - 2 - 4 - 5.

Direction artistique :
LIONEL DAUNAIS.

Mise-en-scène :
CHARLES GOULET.

Century Library, Inc., 234 West, 44th Street, New-York
a fourni le libretto, les partitions d'orchestre et autorisé
les représentations de "STUDENT PRINCE".

The musical material for "STUDENT PRINCE", is supplied
by "Century Library, Inc.", 234 West, 44th Street, New York
City, which has also granted the performance rights.



Flours
Telegraphiées
Partout

Ouvert Soirs
et
Dimanches

Madame Labissonnière
1074 MT. ROYAL E. FR ontenax 9191



**STUDIO MICHELLE
PERRAULT**

★ BALLET * maintien
* pose plastique

★ Diction française

préparation à la scène et à la radio

ENFANTS ET ADULTES
PROFESSEURS COMPÉTENTS ET RÉPUTÉS

903 est, rue Bélanger - CA. 3631



- IL EST AUSSI BEAU QUE LA MARIÉE DANS SON COMPLET JOLY

TAILLEURS JOLY

251 est, STE-CATHERINE MONTRÉAL
HA. 1171

CA. 7616

EXAMEN DE LA VUE

*Paul-E.
Talbot*

Bachelier en optométrie
Optométriste consultant
à l'hôpital Sainte-Justine

6761, SAINT-HUBERT

MONTRÉAL

Bureau :
PLateau 7332

Résidence :
CHerrier 7584

J.-H. DELCOURT Ltée

MARCHAND DE MEUBLES

- * Poêles
- * Radios
- * Jouets
- * Accessoires électriques
- * Glacières
- * Tapis

Laveuses Électriques

4670, rue St-Denis - Montréal
TERMES FACILES

L'EAU QUI PENSE A VOTRE FOIE

RESTAURANT . . .

OUVERT JOUR ET NUIT
Cocktail Lounge et Artistes

RECTOR

Cuisine Française

Bar-B-Q

HOMARDS — HUITRES —

PETONCLES —

METS CHINOIS

Permis complet de la Commission des
Liqueurs de Québec

4903-05, Blvd ST-LAURENT
coin Blvd ST-JOSEPH



DISTRIBUTION

<i>Kathie</i>	MARTHE LÉTOURNEAU	<i>Hubert</i>	Jean-Paul Jeannotte
<i>Gretchen</i>	Olivette Thibault	<i>Lucas</i>	Armand Renaud
<i>Princesse Margaret</i>	Yolande Dulude	<i>Aterberg</i>	Jean-Paul Syrie
<i>Grande Duchesse</i>		<i>Detlef</i>	Serge Bailly
<i>Anastasia</i>	Rose Rey-Duzil	<i>Van Mark</i>	Georges Toupin
<i>Comtesse Leydan</i>	Janine Vinet	<i>Capitaine Tarnitz</i>	Jules Bruyère
<i>Prince Karl-Franz</i>	ANDRÉ TURP	<i>Ruder</i>	Yvan Blain
<i>Dr Engel</i>	Louis Bourdon	<i>Toni</i>	Camille Ducharme
<i>Lutz</i>	Julien Lippé	<i>Baron Arnheim</i>	Laurent Gilbert

Décor : Marcel SALETTE.

Danses et ensembles réglés par Michelle Perrault.

EXAMEN DE LA VUE

OPTOMÉTRISTES CONSULTANTS :

G.-H. LAFONTAINE, O.D.

C. ARCHAMBAULT, O.D.

L. PROULX, O.D.

Bureaux de consultations :

TAIT-FAVREAU

LORENZO-P. FAVREAU, président

Bureau du centre
257 est, STE-CATHERINE
LA. 6703

Bureau du nord
6890, ST-HUBERT
CA. 9344

LUNETTES CORRECTIVES

GIN

GENIÈVRE

VEUVE SEVERY

Distillé au Canada

*Le parfum enveloppant
comme la soie*

CRÈPE DE CHINE
Parfum - Eau de Cologne
F. MILOT

CÉLESTINS

Huit adultes sur dix ont un foie fatigué, encombré, donc déficient. Va-t-il falloir comme tant d'autres vous astreindre à un régime "triste"?

RAREMENT nécessaire, si vous prenez la régulière précaution et si agréable de votre VICHY CÉLESTINS quotidien.

Son action bien connue et ses propriétés diurétiques contribuent à stimuler les multiples fonctions du foie et des reins et exercent un effet des plus salutaires sur le système digestif en général. Demandez l'avis de votre médecin.

Pour être "bien", buvez **Vichy!**
CÉLESTINS

EAU MINÉRALE NATURELLE PROPRIÉTÉ DE L'ÉTAT FRANÇAIS

RECOMMANDÉE PAR LE CORPS MÉDICAL DANS LE MONDE ENTIER

Méfiez-vous des imitations!!!
Exigez « CÉLESTINS »

Importateurs: HERDT & CHARTON INC., Montréal

LA PATRIE FLEURISTE ♀ L'ART DANS LES FLEURS
168 est, STE-CATHERINE — Tél. PL. 1786-87



Geo. Godin

Conseiller municipal
Directeur de
Funérailles
SALONS
MORTUAIRES
MODERNES
Service d'Ambulance

Salons : 518, RACHEL E.
Tél. FA. 3571 Bur. 528, RACHEL E.

APRÈS LA REPRÉSENTATION
venez rencontrer vos artistes préférés
au

PLUS NOUVEAU
PLUS MODERNE
PLUS CHIC RESTAURANT

GÉRACIMO

RUE SAINTE-CATHERINE
(près Saint-Denis)

**LE THÉÂTRE
LYRIQUE
Molson**

chaque lundi soir
à compter
du lundi 15 octobre
de 9 h. à 10 h. p.m.

CBF

et le réseau français
de Radio-Canada

SYNOPSIS

Prologue: Une antichambre au Palais à Karlsberg.

1er acte: L'Auberge des Trois Pommes d'Or à Heidelberg.

2e acte: L'appartement du Prince, à l'Auberge (trois mois après).

3e acte: Une salle d'État au Palais Royal (2 ans après).

4e acte: A l'Auberge des Trois Pommes d'Or (le jour suivant).

Les Variétés Lyriques

SERVICE DE LA SCÈNE :

Francesca ROCHETTE, pianiste répétitrice.
Eugène BOIVIN, régisseur de la scène.
Marianne BOIRE, 2e régisseur.
Eugène LAROSE, gérant de l'orchestre.
Thérèse ROCHETTE, violon solo (premier violon).
Michèle PERRAULT, professeur de maintien et pose plastique.
Marcel CÔTÉ, régisseur des chœurs.
Madame Wilfrid GINGRAS, souffleuse.
Ovila BUREAU, sergent d'armes.

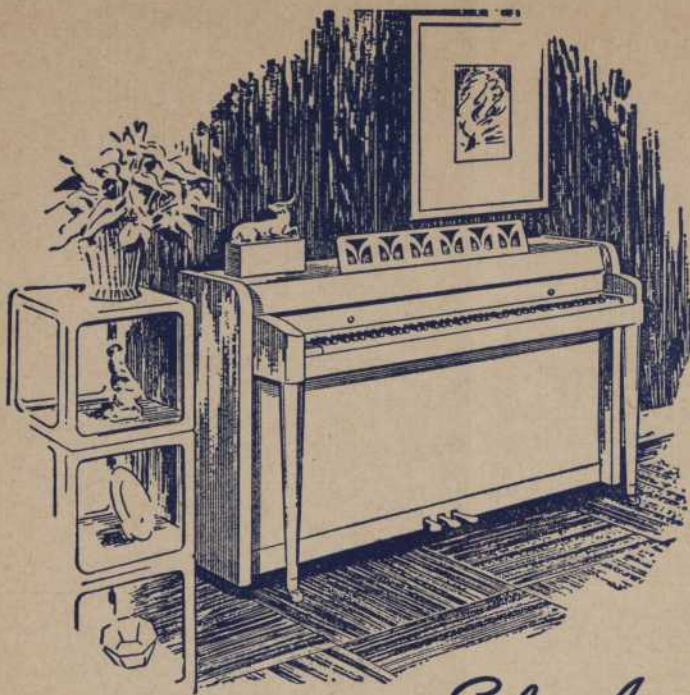
SERVICE TECHNIQUE :

Marcel SALETTE, artiste peintre, peintre des décors.
Joseph PAQUETTE, chef machiniste, montage et réalisation technique.
Joseph DeVARENNES, chef électricien.
Eugène COURSOL, chef ustensilier.
Joseph TRUDEL, préposé aux cintres.
Rosaire PHARAND, maquilleur et chef costumier.
Madame Élisabeth GRENIER, habilleuse.
Honoré PREVOST, chef des placiers.
Adrien LAPOINTE, surintendant.

SERVICE GÉNÉRAL :

Laurette BRUNEAU, secrétaire.
Janine VINET, 1ère buraliste.
Rita CANUEL, Lise VINET, buralistes.
Paul BLAIS, contrôleur.
Dr Benoît CHARLEBOIS, service médical.
Victor PAGER, aviseur légal.
Georges FRANCIS, affiches.
Costumes : Maison MALLABAR.
Billets de l'Imprimerie Leblanc.

Mise en scène : CHARLES GOULET



Acrosonic

PRODUIT DE BALDWIN

Ce superbe piano fait partie de nombreux modèles que nous offrons cette saison. C'est un instrument d'une grande sensibilité et d'une richesse de son incomparables. Voyez-le à notre salon des pianos.

500 est. rue STE-CATHERINE
MONTRÉAL

Ed. Archambault
INC

"Le Magasin de Musique le plus complet au Canada"

PROCHAIN SPECTACLE

RUDY HIRIGOYEN

dans

"LE BRIGAND D'AMOUR"

Opérette en 2 actes et 10 tableaux

de

René SARVIL et SAINT-GINIEZ

Musique de Marcel DUBEL



Janvier 17-18-19-20-22-23-24-26-27-29-30-31

Février 2-3-5-6-7-9-10-12

Billets en vente, le lundi 7 janvier, à 10 hres A.M. à PL. 9161

Commandes postales acceptées dès maintenant.



*dos
rat musqué
du nord*

Cette fourrure superbe, soyeuse
teinte d'une riche nuance vison

\$369.00

*Haute Qualité . . .
Nouveaux modèles élégants . . .
Confort parfait . . .
Satisfaction garantie . . .*

Salon
de la fourrure
Deuxième . . . Demontigny

Dupuis Frères
FRÈRES

RAYMOND DUPUIS, président